

## 164.—HE WAIATA MO TE AOTAIHI. (Ngati Porou).

*Na Wi Taotu raua ko Henare Paringatai nga kupu, nga whakamarama.*

Ko Te Aotaihi nui tenei i moe ra i a Tuterangiwhiu, tama a Tuwhakairiora. Ko nga kai matamua e haere katoa ana ki Okauwharetoa ma Te Aotaihi, nga kai o Te Kawakawa tae noa ki te takutai. Haramai ai a Te Aotaihi ki nga mara, ka tahore i nga hua. Koia a Tahore, he uri nana, he tamaiti na Pihapiharau.

Waiho te tamaiti  
Kia tangi noa ana;  
Mate mai nga kai  
Tautari<sup>1</sup> rawa koe,  
Koi whara te tamaiti  
I te hue tuatahi;  
Ka noho to tieki<sup>2</sup>  
Ko Te Hikapaipai.<sup>3</sup>  
Katahi hanga kino  
Mou, e te whenua,  
Hei māhi kai atu  
Ma Tuwhakairiora,<sup>4</sup>  
Te Whetumatarau<sup>5</sup>  
Me ko Maungaroa.<sup>6</sup>

<sup>1</sup>Tautari:—E ki ana a Wi Taotu ko te tikanga he "tieki." Ki te W.D5, ko te rakau tumatakahuki whakamatua i nga kaho tukutuku.

<sup>2</sup>Tieki:—Ki te reo o naianei "Kai-tieki."

<sup>3</sup>Te Hikapaipai:—He tipuna no Mere Katene Kanakana. Kaore he uri o Mere Katene i te ora. Ko ia ki te tieki i nga hue hei kawe ma Te Aotaihi. I noho ia ki Whakaea, ki Te Araroa.

<sup>4</sup>Tuwhakairiora:—He tipuna nui no Ngati-Porou, nana a Tuterangiwhiu, ka moe i a Te Aotaihi.

<sup>5</sup>Te Whetumatarau:—Kei te taha hauauru o Awatere wai; i mau te ingoa ki te maunga i runga ake o Te Araroa *tuone* kei reira te pa i horo i a Ngapuhi. (Tirohia te waiaita Nama 21).

<sup>6</sup>Maungaroa:—Kei te taha rawhiti o Awatere awa, kei runga ake o Okauwharetoa pa.

## 165.—HE WAIATA AROHA.

Na Te Paea.

(Ngati-Porou).

*Na Ani Kane Roki nga kupu, nga whakamarama.*

No muri tata i nga whawhai Hauhau i titoa ai tenei waiata. Ko Te Paea no Ngati-Porou. Ka haramai a Patara ratau ko tana ope i Taranaki ki te kawe mai i nga mahi poropiti a Te Ua Haumene ki te Tairawhiti, ka uru tetahi wahanga nui o Ngati-Porou ki taua mahi. Ka nohia na te pa i Pukemaire e te Hauhau. Ko Te Wiwini, ko Te Wao, ko Takuta, ko Te Ngoungou, ko Taingahue etahi o te ope a Patara. Ka piri nga